

Boarding a Bus

バスの乗り方

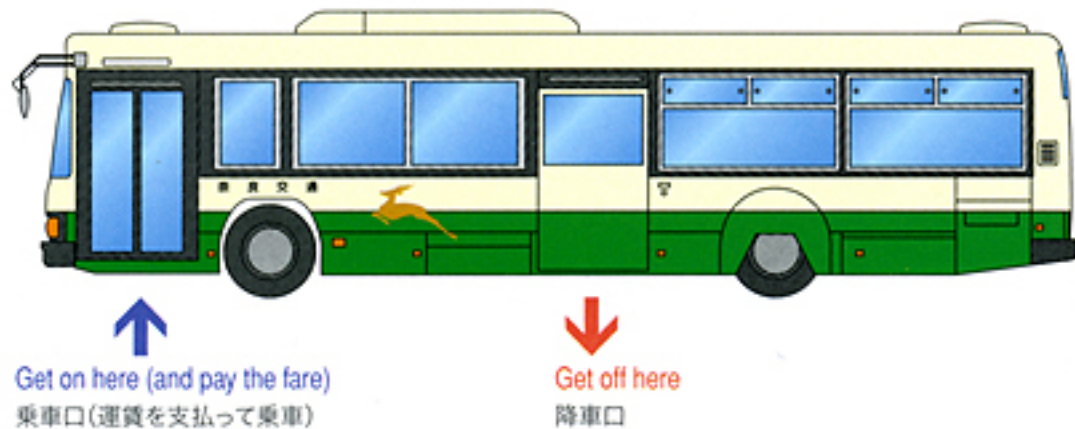
Nara Kotsu Bus Lines operates both front- and rear-boarding buses.
奈良交通バスは、前部から乗車するタイプと後部から乗車するタイプがあります。

Front-boarding type

前部から乗車するタイプ

On a front-boarding bus, pay the fixed fare when you board.

前部から乗車するタイプは、乗車時に定額の運賃を支払ってください。

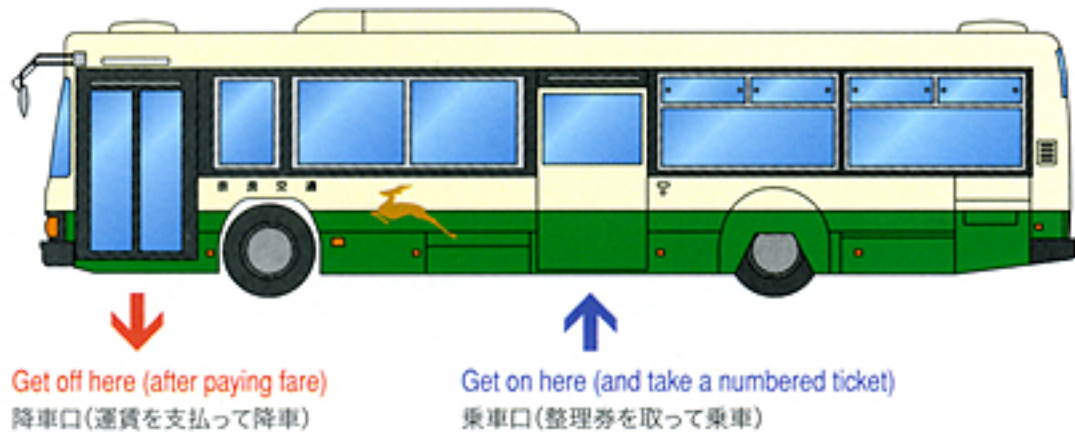


Rear-boarding type

後部から乗車するタイプ

On a rear-boarding bus, take a numbered ticket from the ticket printer as you board and then pay the specified fare for your stop when you get off the bus. Fares are shown on a fare chart beside and above the driver's seat; look for your ticket's number to find the correct fare.

後部から乗車するタイプは、乗車時に整理券発行機から整理券を取り、降車時に指定の運賃を支払ってください。指定の運賃は、運転席横上部の運賃表に表示されますので、整理券の番号と表示の番号を照合してください。



When You Want to Get Off

降車合図

When you hear the name of your stop announced, press one of the stop buttons located near your seat to signal to the driver that you wish to get off at the next stop.

降車したいバス停留所名のアナウンスが聞こえたら、座席付近に設置のベルを押してください。ベルは、次の停留所で降車する乗客がいることを運転手に知らせます。



Stop button
降車合図ベル

Paying the Fare

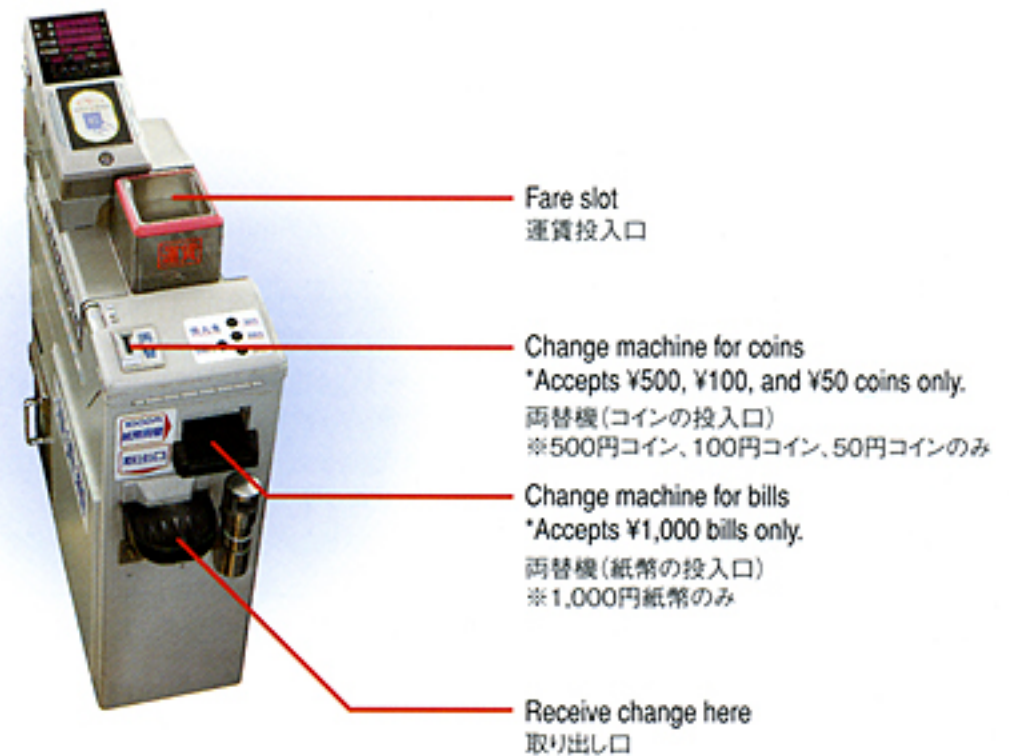
運賃の支払い方

Place the specified fare in the fare box located next to the driver's seat. If you don't have exact change, use the change machine on the box to get change.

運賃は、定額または指定の運賃ちょうど金額を、運転席横に設置の運賃箱に投入してください。おつりは出ませんので、ちょうど金額がない場合は、運賃箱に設置の両替機で両替してから運賃箱に投入してください。

Fare box A

運賃箱Aタイプ



Fare box B

運賃箱Bタイプ

